

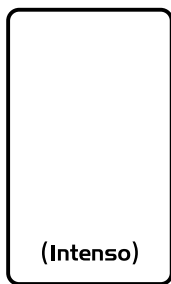
(Intenso)[®]

for everyday life

POWER BANK XS20000

User Manual





1



2



Please read this manual carefully and observe and follow all the instructions mentioned in it to ensure a long service life and reliable use of the device. Keep this manual handy and pass it on to other users of the device.

OPERATING INSTRUCTION

Safety	2
Intended use	2
Safety instructions	2
Declaration of conformity	3
Scope of delivery	3
Use	4
Device overview	4
Operation	4
Function key (On/Off)	4
Status LEDs	4
Commissioning / Charging the power bank / Charging connected devices	5
Service/Distributor	5
Disposal	6
Operating conditions	6
Technical data	6

SAFETY

Intended use

This power bank is intended exclusively for the power supply of devices with an operating voltage of 5V direct current (mobile phones, MP3 player, etc.) Another use, or one going beyond this, is deemed as not intended and can lead to damages and injuries. This product is not intended for commercial use or for medical and special applications, where the failure of the product can cause injuries, mortalities or considerable material damages. In the case of use which does not correspond to the intended use, the liability expires. The opening as well as conversion of the device and the use of additional devices and accessories, which are not approved by us, must be refrained from. Do not use the device under extreme environmental conditions and observe the safety instructions. Non-observance of the information and safety instructions in these Instructions is deemed as non-observance of the intended use and leads to expiry of the liability and can lead to personal or material damages.

The firmware and/or hardware may be changed at any time without prior notice. For this reason it is possible that parts of these instructions, technical data and images in this documentation differ slightly from the product in your possession. All points described in these instructions only serve the purpose of clarification and must not inevitably correspond to a certain situation. Legal claims cannot be made on the basis of these instructions.

Safety instructions

Dangers for children and persons with restricted physical, sensory or mental abilities:

Children often underestimate dangers or do not recognize them at all. This device is not intended to be used by persons (including children) with restricted sensory, physical or mental abilities or lack of experience and/or knowledge, unless they are supervised by a person responsible for their safety or received instructions from the person on how to use the device and they have understood the resultant dangers. Unsupervised children should not have access to the device. Make sure that children do not play with the device.

Danger of asphyxiation!

Children may put parts of the packaging or other small parts in their mouths and choke on them.

Risk of short circuit!

To avoid injury, do not operate this appliance with wet hands.

Do not insert any items, which are not intended for its use, into the openings of the device. This could lead to an electrical short-circuit and a resultant fire.

Do not use the device if there is visible damage to the device itself or to the USB cable, as this may result in injury or damage.

The device may not be exposed to spray or dripping water.

Do not place containers filled with liquids (vases, glasses, etc.) on the device or in its immediate vicinity. There is a risk that the container will tip over and the liquid will affect the electrical safety.

Tripping hazard!

When positioning the device, pay attention that no one can tread on the cable or trip over it. Do not place any objects onto the cable.

Damage!

Do not use the device in extremely cold, hot, humid or dusty areas. Do not subject it to direct sunlight. Protect the product from open fire. There is danger of explosion!

Protect the device in every operating state against impact and falling.

This device is sensitive to electrostatic discharge. Therefore protect the device against every possible electrostatic discharge.

To avoid malfunctions, do not connect the USB output ports of the device with USB ports of computers or other devices. They are only intended for charging devices.

To avoid overheating, do not block or cover the openings of the product.

Do not cover the product completely during operation to ensure heat dissipation.

Do not open the housing of the device and do not disassemble it into its component parts. Do not try to repair it yourself. The guarantee expires in this case.



WARNING! Hot surface!

Holding the device for longer periods when in use can result in the surface becoming hot, causing skin injuries. When using the device, avoid holding it for too long, especially in areas which become very hot. Do not carry the device directly on your body. The device can be touched for longer periods after it has cooled down.

Declaration of conformity



The CE marking says that this product meets the requirements of all EU Directives applicable for this product.



The UKCA marking says, that this product meets the requirements of all UK Directives applicable for this product.

SCOPE OF DELIVERY

- 1 Intenso Power Bank XS20000
- 2 USB-A to USB-C charging cable
- 3 Operating instruction

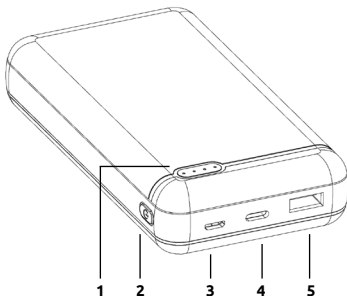
Please check whether the contents of the packaging (see also graphic at the beginning of the manual on page 2) are complete and undamaged. If this is not the case, please contact the seller or our service department:

rma@intenso.de

USE

Device overview

- 1- Status LEDs
- 2 - Function key (ON/OFF)
- 3 - microUSB In
- 4 - USB-C In/Out
- 5 - USB-A Out



Operation

Function key (On/Off)

By briefly pressing the key, the current battery status is displayed through the LED lights and the power bank is activated.

If no device is connected to the power bank, or the connected device is fully charged, the power bank changes automatically into standby mode after a time interval of approx. 30 seconds.

Status LEDs

If no device is connected to the power bank, or the connected device is fully charged, the power bank changes automatically into standby mode after a time interval of approx. 30 seconds.

% - Energy	LED light			
	LED 1	LED 2	LED 3	LED 4
1 % - 25 %	●	○	○	○
26 % - 50 %	●	●	○	○
51 % - 75%	●	●	●	○
76 % - 100 %	●	●	●	●

Commissioning / Charging the power bank / Charging connected devices

a) Charging the power bank

Please connect the supplied USB-A to USB-C cable with the USB-C connection (USB-C In/Out) of the power bank and connect the opposite end of the USB cable with the Standard USB Port of a computer or USB power supply. You can also use a USB-A to microUSB cable to charge the power bank through the microUSB connection (microUSB In). Always use only one of the two charging options, the USB-C port (USB-C In/Out) or the microUSB port (microUSB In)!

The charge process and the current charge status is signalled by the LED status lights. If the power bank is fully charged, the LED status lights are lit permanently. The required charging time of the power bank is dependent on the selected charging source and its output power (microUSB In max. 5V - 2.1A; USB-C In/Out max. 5V - 2.4A).

b) Charging devices with the power bank

This power bank has a USB-A connection (USB-A Out) and a USB-C connection (USB-C In/Out) to charge connected devices.

With the power bank you can charge two devices at the same time, for example a tablet to the USB-A connection and a smartphone to the USB-C connection.

Connect the supplied USB-A to cable USB-C with the USB-A connection (USB-A Out) of the power bank and the opposite end of the USB cable with the USB-C connection of the device to be charged. If the charging procedure does not start automatically, press the function key to manually start the charging procedure.

Of course, you can also use your own USB charging cable to connect the power bank to your device. However, please consider that the devices can only be charged by the USB-A connection (USB-A Out) and the USB-C connection (USB-C In/Out) of the power bank.

If a device is charged with the power bank and the capacity of the power bank is almost exhausted, this is signalled by blinking of the last status LED. Please re-charge the power bank.

Please note that while charging a device with a power bank, about 30% of the total capacity is used up just through the charging process. This is due, for example, through the loss of power from circuit warmth and voltage conversion.

The power bank has to be used regularly for optimum performance. If this is not the case, charge the power bank fully at least every three months.

Make sure that the warmth created through the charging process can be emitted from the device (ideally place the power bank on a firm and heat-resistant base while in use).

SERVICE / DISTRIBUTOR

INTENSO INTERNATIONAL GMBH | Kopernikusstraße 12-14 | D-49377 Vechta

Email (technical support):

support@intenso.de

Email (RMA number):

rma@intenso.de

Internet:

www.intenso.eu

Telephone (technical support):

+49 (0) 4441 – 999 111 (Mon. – Thur. 09:00 – 16:30;
Fri. 09:00 – 14:00)

DISPOSAL

	Disposal of old batteries: The devices marked with this symbol are subject to the Battery Regulation 2023/1542. All old batteries must be disposed of separate from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities. You avoid environmental damage with the proper disposal.
 	Disposal of old electronic equipment: The devices marked with this symbol are subject to the European Directive 2012/19/EC. All electrical appliances and old electrical appliances must be disposed of separate from the municipal waste stream via designated collection facilities appointed by the government or the local authorities. You avoid environmental damage with the proper disposal of old electrical equipment.
	Packaging: Packaging is raw material. The packaging material of this product is suitable for recycling and can be re-used. Please pay attention to the local recycling provisions when disposing of any materials.

OPERATING CONDITIONS

Operate the device at 0 to 40 degrees Celsius and a maximum humidity of 90% (for a short time). If you do not use your device for a longer period, store it at between -10 and 45 degrees Celsius at max. 90 % relative humidity (for a short time) and charge this every three months to maintain full capacity.

TECHNICAL DATA

Dimensions:	128 x 70 x 26 mm
Power consumption (Input):	5V- 2.1A (microUSB) 5V- 2.4A (USB-C)
Charging current delivery (Output):	5V- 3.1A (shared)
Internal battery:	20000 mAh / 3.7 V Lithium polymer battery
Status display:	4 LED lights
Integrated overcharge protection / discharge protection / overvoltage protection / short circuit fuse:	Yes
Standby time:	Up to 3 months



Prašome atidžiai perskaityti šią naudojimo instrukciją ir laikytis joje pateiktų nurodymų, kad būtų užtikrintas ilgas prietaiso tarnavimo laikas ir patikimas naudojimas. Laikykite šią instrukciją lengvai pasiekiamoje vietoje ir perduokite ją kitiems naudotojams.

TURINYS

Sauga.....	2
Naudojimas pagal paskirtį.....	2
Saugos nurodymai.....	2
Atitikties deklaracija.....	3
Komplektacija.....	3
Naudojimas.....	4
Prietaiso apžvalga.....	4
Valdymas.....	4
Funkcinis mygtukas (On/Off).....	4
LED būsenos indikatorius.....	4
Įjungimas / „Powerbank“ įkrovimas / prijungtų įrenginių įkrovimas.....	5
Servisas/Platintojas.....	5
Utilizavimas.....	6
Eksplotavimo sąlygos.....	6
Techniniai duomenys.....	6

SAUGA

Naudojimas pagal paskirtį

Ši išorinė baterija („Powerbank“) skirta tik įrenginiams, kurių darbinė įtampa yra 5 V nuolatinė srovė (pvz., mobiliesiems telefonams, MP3 grotuvams ir pan.), maitinti. Bet koks kitoks arba platesnis naudojimas laikomas netinkamu ir gali sukelti pažeidimus ar sužalojimus. Šis gaminys neskirtas komerciniam naudojimui ar medicininiams bei specialiosioms reikmėms, kai gaminio gedimas gali sukelti sužalojimus, mirtį ar didelę materialinę žalą. Bet kokie reikalavimai dėl žalos, atsiradusios dėl netinkamo naudojimo ar saugos nurodymų nesilaikymo, nepriimami.

Programinės įrangos (firmware) ir (arba) aparatinės įrangos pakeitimai gali būti atliekami bet kuriuo metu be išankstinio įspėjimo. Dėl šios priežasties šiame dokumente pateikti duomenys, vaizdai ar aprašymai gali šiek tiek skirtis nuo turimo gaminio. Visa ši informacija pateikiama tik paaiškinimo tikslais ir nesudaro pagrindo teisiniams reikalavimams.

Saugos nurodymai

Pavojai vaikams ir asmenims, turintiems ribotus fizinius, jutiminius ar protinius gebėjimus:

Vaikai dažnai neįvertina pavojų arba jų neatpažįsta. Šis prietaisas nėra skirtas naudoti asmenims (įskaitant vaikus), turintiems ribotus fizinius, jutiminius ar protinius gebėjimus arba neturintiems patirties ir (arba) žinių, nebent jie būtų prižiūrimi už jų saugą atsakingo asmens arba būtų gavę iš jo instrukcijas ir supratę galimus pavojus. Neleiskite vaikams naudotis prietaisu be priežiūros. Užtikrinkite, kad vaikai nežaistų su prietaisu.

Uždusimo pavojus!

Vaikai gali įsidėti į burną pakuotės dalis ar smulkias detales ir užspringti.

Trumpojo jungimo pavojus!

Kad išvengtumėte sužalojimų, nenaudokite prietaiso šlapiomis rankomis.

Neįkiškite į prietaiso angas jokių daiktų, neskirtų naudojimui – tai gali sukelti trumpąjį jungimą ir gaisrą.

Nenaudokite prietaiso, jei matomi paties prietaiso ar USB kabelio pažeidimai.

Prietaisas neturi būti veikiamas vandens purslų ar lašų.

Ant prietaiso ar šalia jo nestatykite indų su skysčiais (vazų, stiklinių ir pan.), nes skystis gali patekti į prietaisą ir pakenkti elektros saugai.

Užkliuvimo pavojus!

Statydami prietaisą pasirūpinkite, kad niekas neužliptų ant kabelio ar neužkliūtų už jo. Nedėkite daiktų ant kabelio.

Pažeidimų pavojus!

Nenaudokite prietaiso itin šaltose, karštos, drėgnose ar dulkėtose vietose. Neeksponuokite prietaiso tiesioginiuose saulės spinduliuose. Saugokite prietaisą nuo atviros ugnies – kyla sprogo pavojus!

Visais veikimo režimais saugokite prietaisą nuo smūgių ir kritimų.

Šis prietaisas yra jautrus elektrostatiniams išlydziams. Todėl saugokite prietaisą nuo bet kokių galimų elektrostatinių išlydzų.

Kad išvengtumėte gedimų, nejunkite USB išėjimų prie kompiuterių ar kitų įrenginių USB lizdų – jie skirti tik įrenginių įkrovimui.

Neuždenkite ir neužblokuokite ventiliacijos angų.

Naudojimo metu neuždenkite prietaiso visiškai – būtinas šilumos išsklaidymas.

Neatidarykite prietaiso korpuso ir neišardykite jo į atskiras dalis. Nebandykite taisyti prietaiso patys. Tokiais atvejais garantija nebegalioja.



ĮSPĖJIMAS! Karštas paviršius!

Ilgas laikymas naudojimo metu gali sukelti odos nudegimus. Venkite ilgai liesti karštas vietas. Nenešioti prietaiso tiesiogiai prie kūno. Atvėsus prietaisą galima liesti be apribojimų.

Atitikties deklaracija



CE ženklavimas patvirtina, kad šis gaminytis atitinka visų jam taikomų Europos Sąjungos direktyvų reikalavimus.

PAKUOTĖS TURINYS

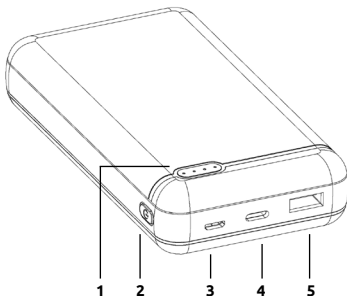
- 1 Intenso Power Bank XS20000
- 2 USB-A į USB-C įkrovimo kabelis
- 3 Instrukcija

Prašome patikrinti, ar pakuotės turinys (taip pat žr. grafiką šio vadovo pradžioje) yra pilnas ir nepažeistas. Jei taip nėra, kreipkitės į pardavėją arba į mūsų servisą: rma@intenso.de

NAUDOJIMAS

Prietaiso apžvalga

- 1 - Būsenos LED
- 2 - Funkcinis mygtukas (On/Off)
- 3 - microUSB In
- 4 - USB-C In/Out
- 5 - USB-A In



Valdymas

Funkcinis mygtukas (On/Off)

Trumpai paspaudus, LED lemputėmis parodomas esamas baterijos būsenos lygis ir aktyvinamas išorinis akumuliatorius.

Jei prie išorinio akumuliatoriaus neprijungtas joks įrenginys arba prijungtas įrenginys yra visiškai įkrautas, po maždaug 30 sekundžių laiko intervalo išorinis akumuliatorius automatiškai pereina į budėjimo režimą.

LED būsenos indikacija

Atskiros LED lemputės rodo likusią išorinio akumuliatoriaus energiją:

Energiją %	LED lemputės			
	LED 1	LED 2	LED 3	LED 4
1 % - 25 %	●	○	○	○
26 % - 50 %	●	●	○	○
51 % - 75%	●	●	●	○
76 % - 100 %	●	●	●	●

Paleidimas / išorinio akumuliatoriaus įkrovimas / prijungtų įrenginių įkrovimas

a) Išorinio akumuliatoriaus įkrovimas

Prijunkite pridėtą USB-A į USB-C kabelį prie išorinio akumuliatoriaus USB-C lizdo (USB-C In/Out) ir kitą USB kabelio galą prijunkite prie standartinio kompiuterio USB prievado arba USB maitinimo adapterio. Taip pat galite naudoti USB-A į microUSB kabelį, kad įkrautumėte išorinį akumuliatorių per microUSB lizdą (microUSB In). Visada naudokite tik vieną iš dviejų įkrovimo galimybių: USB-C lizdą (USB-C In/Out) arba microUSB lizdą (microUSB In)!

Įkrovimo procesą ir esamą įkrovos būseną rodo LED būsenos lemputės. Kai išorinis akumuliatorius visiškai įkrautas, LED būsenos lemputės šviečia nuolat. Reikalingas išorinio akumuliatoriaus įkrovimo laikas priklauso nuo pasirinkto įkrovimo šaltinio ir jo išėjimo galios (microUSB In maks. 5 V - 2.1 A; USB-C In/Out maks. 5 V - 2.4 A).

b) Įkrovimas išoriniu akumuliatoriumi

Šis išorinis akumuliatorius turi USB-A lizdą (USB-A Out) ir USB-C lizdą (USB-C In/Out), skirtus prijungtiems įrenginiams įkrauti.

Taip pat galite vienu metu įkrauti du įrenginius, pavyzdžiui, planšetinį kompiuterį per USB-A lizdą ir išmanųjį telefoną per USB-C lizdą.

Prijunkite pridėtą USB-A į USB-C kabelį prie išorinio akumuliatoriaus USB-A lizdo (USB-A Out) ir kitą USB kabelio galą prijunkite prie įkraunamo įrenginio USB-C lizdo. Jei įkrovimo procesas automatiškai neprasisėda, paspauskite funkcinį mygtuką, kad įkrovimą pradėtumėte rankiniu būdu.

Žinoma, galite naudoti ir savo USB įkrovimo kabelį, kad sujungtumėte išorinį akumuliatorių su savo įrenginiu. Tačiau atkreipkite dėmesį, kad įrenginius galima įkrauti tik per išorinio akumuliatoriaus USB-A lizdą (USB-A Out) ir USB-C lizdą (USB-C In/Out).

Jei įrenginys įkraunamas išoriniu akumuliatoriumi ir išorinio akumuliatoriaus talpa beveik išsekvota, tai parodoma mirksint paskutiniam būsenos LED. Prašome vėl įkrauti išorinį akumuliatorių.

Atkreipkite dėmesį, kad įkraunant įrenginį išoriniu akumuliatoriumi apie 30% bendros talpos sunaudojama vien įkrovimo procesui. Taip yra, pavyzdžiui, dėl galios nuostolių, atsirandančių dėl grandinės šilumos ir įtampos keitimo.

Kad būtų užtikrintas optimalus našumas, išorinį akumuliatorių reikia reguliariai naudoti. Jei taip nėra, įkraukite išorinį akumuliatorių visiškai bent kartą per tris mėnesius.

Užtikrinkite, kad įkrovimo proceso metu susidariusi šiluma galėtų būti išsklaidoma iš įrenginio (idealiu atveju naudojimo metu padėkite išorinį akumuliatorių ant tvirto ir karščiui atsparaus pagrindo).

SERVISAS / PLATINTOJAS

INTENSO INTERNATIONAL GMBH | Kopernikusstraße 12-14 | D-49377 Vechta

El. paštas (techninis palaikymas):

support@intenso.de

El. paštas (RMA numeris):

rma@intenso.de

Internetas:

www.intenso.eu

Telefonas (techninis palaikymas):

+49 (0) 4441 – 999 111 (Pr.- Kt. 09:00 val. - 16:30 val.;

Pn. 09:00 val. - 14:00 val.)

UTILIZAVIMAS

	Senų akumuliatorių ir senų baterijų utilizavimas: Įrenginiai, pažymėti šiuo simboliu, patenka į Baterijų reglamento 2023/1542 taikymo sritį. Visi seni akumuliatoriai ir senos baterijos turi būti utilizuojami atskirai nuo buitinių atliekų, per tam skirtas valstybines įstaigas. Tinkamai utilizuodami išvengsite žalos aplinkai.
	Senos elektros įrangos utilizavimas: Įrenginiai, pažymėti šiuo simboliu, patenka į Europos direktyvos 2012/19/EC taikymo sritį. Visa elektros ir elektronikos įranga bei sena elektros ir elektronikos įranga turi būti utilizuojama atskirai nuo buitinių atliekų, per tam skirtas valstybines įstaigas. Tinkamai utilizuodami seną elektros įrangą išvengsite žalos aplinkai.
	Pakuotė: Pakuotės yra žaliavos. Šio gaminio pakuotės medžiaga tinka perdirbti ir gali būti pakartotinai naudojama. Utilizuodami bet kokias medžiagas, laikykitės vietinių perdirbimo nuostatų.

EKSPLOATAVIMO SĄLYGOS

Naudokite įrenginį esant 0–40 °C temperatūrai ir ne didesnei kaip 90 % santykinei oro drėgmei (trumpą laiką). Jei išorinio akumulatoriaus ilgą laiką nenaudojate, laikykite jį esant -10–45 °C temperatūrai ir ne didesnei kaip 90 % santykinei oro drėgmei (trumpą laiką) ir įkraukite jį kas tris mėnesius, kad išlaikytumėte visą našumą.

TECHNINIAI DUOMENYS

Matmenys:	128 x 70 x 26 mm
Srovės įėjimas (Input):	5V, 2.1 A (microUSB) 5V, 2.4 A (USB-C)
Įkrovimo srovės išėjimas (Output):	5 V, 3.1 A (bendras)
Vidinė baterija:	20.000 mAh / 3.7 V ličio polimerų baterija
Būsenos indikacija:	4 LED lemputės
Integruota apsauga nuo per didelio įkrovimo / apsauga nuo iškrovimo / apsauga nuo viršįtampio / trumpojo jungimo apsauga:	Taip
Budėjimo laikas:	Iki 3 mėnesių